



Diembargo sehingga

4.00 petang, 13 Julai 2018

BULAN BAHASA – SAMBUTAN 30 TAHUN

Tahun ini, Majlis Bahasa Melayu Singapura (MBMS) meraikan tahun ke-30 Bulan Bahasa dianjurkan sejak 1988.

Bulan Bahasa 2018 akan berlangsung dari 18 Ogos hingga 14 Oktober, dan Majlis Pelancaran akan diadakan pada 1 September 2018 di Wisma Geylang Serai, yang merupakan hab terbaru bagi aktiviti-aktiviti kemasyarakatan dan budaya Melayu.

Sebelum ini, Geylang Serai dikenali sebagai “emporium Melayu” di Singapura. Kini, Geylang Serai kekal menjadi sebuah pusat masyarakat Melayu berinteraksi dan menjalin persaudaraan, melalui sejarah dan warisan Melayu. Walaupun landskap Geylang Serai terus berkembang, kawasan ini tetap menjadi nadi budaya masyarakat Melayu dan masih kerap dikunjungi.

“Sambutan Bulan Bahasa di Geylang Serai bertujuan untuk menyampaikan satu mesej utama – pentingnya masyarakat kita untuk terus melestarikan penggunaan bahasa Melayu di Singapura,” kata Puan Rahayu Mahzam, Pengurus Jawatankuasa Bulan Bahasa. “Apabila kita menggunakan bahasa Melayu, kita dapat menyampaikan warisan ilmu masyarakat Melayu dengan lebih berkesan. Pada masa yang sama, kita dapat menyampaikan budaya unik kita di Singapura. Itulah tugas dan tanggungjawab kita untuk memastikan generasi masa depan dapat mewarisi budaya dan warisan yang dibanggakan oleh masyarakat kita.”

“Kini, kita meraikan 30 tahun sejak Bulan Bahasa dianjurkan pada tahun 1988. Sebagai inisiatif unggul MBMS, fokus dan tujuan untuk menggalakkan penggunaan bahasa Melayu masih kekal. Bulan Bahasa juga telah berkembang dari segi saiz dan jangkauan. Ini berkat usaha pengurus tahun-tahun sebelumnya dan Jawatankuasa Bulan Bahasa, sokongan dan sumbangan daripada masyarakat, dedikasi para pendidik, sekolah-sekolah, badan-badan masyarakat kita, dan tentunya penyertaan masyarakat. Saya dan ahli Jawatankuasa Bulan Bahasa yang lain berbesar hati kerana dapat meraikan sambutan yang penting dan bermakna ini,” ujar Puan Rahayu.



Bulan Bahasa terus memberi tumpuan kepada Ilmu, Budaya dan Mesra. Sekolah-sekolah dan rakan-rakan kerjasama juga menggembungkan tenaga untuk menyediakan pelbagai aktiviti-aktiviti Bulan Bahasa yang padat dan menarik. Melalui aktiviti-aktiviti seperti persembahan, program dan bengkel, Bulan Bahasa tahun ini akan terus memperkuat pelibatan pelajar, belia dan ibu bapa mereka.

Pesta Pelancaran di Wisma Geylang Serai - 1 September 2018

Bulan Bahasa akan diraikan sepanjang hari di Wisma Geylang Serai pada Sabtu, 1 September 2018. Sekolah-sekolah dan rakan-rakan kerjasama akan berkumpul untuk menganjurkan program-program dan aktiviti-aktiviti yang akan memaparkan penggunaan bahasa Melayu. Para pengunjung juga akan berkesempatan untuk menikmati pelbagai persembahan-persembahan yang berkaitan dengan budaya dan warisan Melayu.

Mari saksikan persembahan koir oleh **Sekolah Rendah Wellington, Bicara Berirama**. Mereka akan menyanyi dan melakonkan puisi-puisi dan prosa-prosa Melayu, dengan unsur jenaka.

Bagi penggemar-penggemar teater, ikutilah **Sriwana** dalam pementasan bangsawan **Tajul Ariffin**, yang pernah dipentaskan pada tahun 1991. Sepanjang pementasan ini, penonton pasti akan terpesona oleh lagu-lagu klasik Melayu yang didendangkan serta pakaian para pelakon bangsawan yang berwarna-warni. Penonton akan dapat menikmati sebuah persembahan bangsawan yang kaya dengan budaya dan tradisi.

Untuk menghiburkan hati, serta **Nusantara World Music** dalam **Juara Si Cilik**, sebuah pertandingan nyanyian yang menampilkan para pelajar membuat persembahan lagu-lagu rakyat dan lagu-lagu tradisional Melayu, dalam versi mereka tersendiri. Tahun ini merupakan tahun kelima pertandingan ini diadakan, dan kini, pertandingan ini telah menjadi sebuah acara yang dinanti-nantikan sempena Bulan Bahasa.

Pengunjung dan peserta juga boleh mencabar ilmu pengetahuan mereka dalam bahasa, budaya dan warisan Melayu dengan menyertai permainan-permainan di reruai kegiatan yang dikendalikan oleh **Sekolah Rendah Admiralty, Sekolah Menengah Orchid Park, Sekolah Menengah Yusof Ishak dan Sekolah Sains dan Teknologi, Singapura**.



Duta Bahasa 2018

MBMS melantik Duta Bahasa sebagai suri teladan bahasa Melayu. Tahun ini, tiga duta telah dipilih berdasarkan penguasaan dan minat akan bahasa Melayu.

1. Cik Farhana M Noor – Pelakon dan personaliti televisyen
2. Encik Bakti Khair – Penyanyi dan penulis lagu
3. Encik Shahrizal Salleh (Cef Bob) – Tukang masak selebriti

Identiti Kreatif Bulan Bahasa 2018

Identiti kreatif Bulan Bahasa tahun ini diilhamkan daripada corak awan larat yang sering dilihat di bingkai-bingkai manuskrip tradisional Melayu dan ukiran-ukiran kayu. Corak kontemporarinya juga memaparkan tipografi asli, yang diilhamkan daripada seni khat Melayu, dan warna-warna menarik, yang melambangkan budaya Melayu yang sering berkembang. Identiti kreatif Bulan Bahasa tahun ini menggabungkan yang lama dengan yang baharu melalui corak-corak bersimetri dan tidak bersimetri. Walaupun adat dan budaya Melayu berkembang, masyarakat terus mengekalkan penggunaan bahasa Melayu dalam aspek-aspek Ilmu, Budaya dan Mesra.

Susunan Baharu Lagu ‘Bahasa Menjunjung Budaya’ dan Sambutan Majlis Pelancaran

Untuk meraikan sambutan 30 tahun Bulan Bahasa, lagu tema Bulan Bahasa, ‘Bahasa Menjunjung Budaya’ akan disusun semula. Lagu ini digubah oleh Cikgu Abdolah Lamat dan liriknya ditulis oleh Cikgu Muhammad Ariff Ahmad pada tahun 1988. Sejak itu, lagu ini telah disusun semula oleh artis tempatan dan Duta Bahasa, termasuklah Imran Ajmain dan Taufik Batisah.

Sempena sambutan tahun ini, lagu tema Bulan Bahasa akan diperbaharui Duta Bahasa, Megat Firdaus dengan tempo yang baharu.

Majlis Pelancaran yang akan diadakan di Wisma Geylang Serai pada Sabtu, 1 September 2018 juga akan memaparkan bakat-bakat Duta Bahasa, yang akan diterajui Aidli ‘Alin’ Mosbit.



Sokongan Kuat bagi Acara-acara Semarak dan Sambutan Bulan Bahasa di Estet-estet Perumahan

Bulan Bahasa akan terus diraikan di estet-estet perumahan tahun ini, oleh Kelab Masyarakat dan Jawatankuasa Eksekutif Kegiatan Melayu (MAEC). Tarikh-tarikh sambutan Bulan Bahasa di estet-estet perumahan tertera di bawah.

Sambutan	Tarikh	Tempat
Bulan Bahasa @ Jurong	8 September 2018 (pagi)	J Link
Bulan Bahasa @ Sembawang	8 September 2018 (petang)	Perpustakaan Daerah Woodlands
Bulan Bahasa @ Nee Soon	15 September 2018	Yishun Town Square
Bulan Bahasa @ Chua Chu Kang	22 September 2018	Kelab Masyarakat Keat Hong
Bulan Bahasa @ Tampines	29 September 2018	Hab Tampines Kita
Bulan Bahasa @ Marsiling & Woodgrove [Barbaru]	13 Oktober 2018	Kelab Masyarakat Fuchun

Tambahan lagi, MAEC dan rakan-rakan kerjasama yang lain akan terus menganjurkan aktiviti-aktiviti semarak serata Singapura untuk meraikan bahasa, budaya dan warisan Melayu.

Program-program tidak mungkin akan dijayakan tanpa minat dan semangat masyarakat terhadap bahasa Melayu, yang sering tampil untuk berkongsi ilmu, kemahiran dan pengalaman masing-masing demi menggalakkan penggunaan bahasa Melayu.

~~~



**Untuk maklumat lanjut, sila hubungi:**

Cik Liyana Nasyita  
Penolong Pengurus  
Institusi Warisan  
Lembaga Warisan Negara  
E-mel: [liyana\\_nasyita\\_shukarman@nhb.gov.sg](mailto:liyana_nasyita_shukarman@nhb.gov.sg)

### **Mengenai Bulan Bahasa anjuran Majlis Bahasa Melayu Singapura**

Bulan Bahasa pertama kali dilancarkan pada tahun 1988 oleh Majlis Bahasa Melayu Singapura (MBMS) dan diadakan sekali setiap dua tahun. Sejak 2011, Bulan Bahasa menjadi sambutan tahunan yang terus menarik minat, penyertaan dan sokongan masyarakat.

Sebagai inisiatif unggul MBMS, Bulan Bahasa menggalakkan masyarakat menghargai dan menggunakan bahasa Melayu di dalam kehidupan mereka dalam usaha untuk melestarikan warisan masyarakat Melayu.

Untuk maklumat lanjut mengenai MBMS, dan Bulan Bahasa, sila lungsuri [mbms.sg](http://mbms.sg) dan [facebook.com/majlisbahasa](https://facebook.com/majlisbahasa).

### **Annex 1**



## Duta Bahasa 2018



**Farhana M Noor** merupakan pelakon di Mediacorp Suria yang telah banyak membuat penampilan dalam drama-drama dan program televisyen, seperti Bunga Tanjong dan Juara Mic Junior. Beliau telah menerima beberapa anugerah seperti Pelakon Wanita Terbaik dalam Watak Pembantu dan Pelakon Harapan Terbaik di Pesta Perdana pada tahun 2015. Beliau juga mengacarakan program Manja, sebuah program gaya hidup di Suria, yang khusus untuk belia.

Farhana merupakan seorang graduan teater daripada Akademi Seni Halus Nanyang (NAFA). Kini, beliau seorang pendidik di *Mini Monsters*, sebuah syarikat tempatan, yang menggunakan cara-cara yang menarik bagi pembelajaran bahasa Melayu, melalui lakonan, tarian dan nyanyian.

Sebagai Duta Bahasa, Farhana ingin berkongsi rasa cintanya akan bahasa Melayu bersama kanak-kanak dan belia. Interaksinya bersama mereka membakar semangatnya untuk terus menggalakkan mereka mencintai dan menghargai bahasa Melayu.

## Duta Bahasa 2018



**Bakti Khair** merupakan penulis lagu dan penyanyi tempatan. Beliau dikenali dengan lagu-lagunya ‘Madah Pohon Beringin’, ‘Norae Cinta’ dan baru-baru ini, ‘Boleh Diam Tak’. Setelah menerima Diploma dalam Seni Sonik, beliau melanjutkan pelajarannya di Maktab Seni LASALLE, dengan ijazah Sarjana Muda dalam bidang Muzik.

Bakti telah membuat penampilan di *Singapore Live 2.0*, SG Mania 2016, Rayakustika 2016, dan Anugerah Planet Muzik 2016. Selain penampilan di Suria, beliau juga menyanyikan lagu *Dreams* pada tahun 2015 dan *Rainbow in Our Hearts* pada tahun 2017 di Perarakan Chingay Singapura.

Sebagai Duta Bahasa, Bakti ingin berkongsi dengan belia, pentingnya menggunakan bahasa Melayu sebagai luahan diri, terutamanya melalui seni. Dengan pengikut-pengikut yang terdiri daripada para belia, Bakti juga ingin menyebarkan rasa cintanya akan bahasa Melayu dan menggalakkan penggunaannya melalui media sosial.



**Shahrizal Salleh** merupakan seorang tukang masak selama 15 tahun. Sebagai personaliti televisyen yang dikenali sebagai ‘Cef Bob’ oleh masyarakat Melayu, beliau sering membuat penampilan dalam pelbagai program kulinari di Suria. Beliau telahpun mengacara lebih daripada 10 program kulinari di Suria, seperti Chef Skuter, Cef Jr and Selebriti Juara Memasak.

Rasa cintanya yang mendalam pada makanan telah mendorongnya melanjutkan pelajaran dalam seni kulinari. Beliau percaya bahawa masyarakat akan dapat mendalami ilmu dan pemahaman budaya dan tradisi masyarakat Melayu apabila mereka menghargai budaya makanan Melayu.

Sebagai Duta Bahasa, Shahrizal berharap untuk menggalakkan penggunaan dan rasa cinta akan bahasa Melayu dengan mendalami budaya makanan Melayu.

## Annex 2



### Pertandingan NewsMaker 2018

Buat pertama kali tahun ini, Pertandingan NewsMaker 2018 dianjurkan bersama oleh Teevers, Majlis Bahasa Melayu Singapura (MBMS) dan Jawatankuasa Bulan Bahasa, untuk Rakan Bahasa. Pertandingan ini diadakan di Taman Warisan Melayu pada 23 Mei 2018, untuk peserta sekolah rendah dan pada 24 Mei 2018, untuk peserta sekolah menengah dan peringkat pengajian tinggi.

Pertandingan ini, yang direka untuk memupuk literasi media dalam kalangan Rakan Bahasa, memberikan mereka platform untuk memaparkan kebolehan mereka dalam bahasa Melayu serta kemahiran penyampaian melalui penghasilan video NewsMaker. Sebanyak 80 pasukan sekolah mengambil bahagian dalam pertandingan ini.

Setiap kumpulan, yang dianggotai dua orang Rakan Bahasa dan seorang guru Bahasa Melayu, harus menghasilkan video sepanjang dua-minit, berdasarkan tema yang diberikan. Tema-tema pertandingan berasaskan budaya dan warisan Melayu.

Pemenang-pemenang dipilih oleh panel pengadil yang dianggotai ahli-ahli Jawatankuasa Bulan Bahasa, ahli-ahli MBMS, Duta Bahasa dan Jawatankuasa Penterjemahan Nasional (NTC). Keputusannya diumumkan oleh Pengurus Jawatankuasa Bulan Bahasa, Puan Rahayu Mahzam, dalam video yang dimuat naikkan ke Facebook MBMS pada 31 Jun 2018.

Guru pemenang-pemenang telahpun dimaklumkan dan setiap kumpulan telah menerima piala, pingat dan sijil.

Video mereka boleh ditonton di YouTube di <https://tinyurl.com/PertandinganNewsMaker2018YT>

| Kategori                                        | Juara                    | Naib Juara                 | Tempat Ketiga                    |
|-------------------------------------------------|--------------------------|----------------------------|----------------------------------|
| Sekolah Rendah                                  | Sekolah Rendah Mayflower | CHIJ Katong                | Sekolah Rendah Yio Chu Kang      |
| Sekolah Menengah dan Peringkat Pengajian Tinggi | Sekolah Menengah Shuqun  | Sekolah Menengah Pasir Ris | Sekolah Menengah Perempuan Cedar |

### Annex 3



## Buku Nota Bulan Bahasa 2018

Buku nota berbahasa Melayu yang dihasilkan sempena Bulan Bahasa setiap tahun, sangat popular. Tahun ini, kandungan buku nota Bulan Bahasa mempromosikan bahasa dan budaya Melayu, dengan fokus bahasa: Ilmu, Budaya, Mesra. Isi kandungan telah disumbang oleh lima guru Bahasa Melayu yang telah menerima Anugerah Guru Arif Budiman (AGAB). Topik serta penyumbangnya adalah seperti yang berikut.

| Topik                                                                                           | Disumbang oleh           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|
| Ini ialah (adalah?) maklumat daripada (dari?) kami (kita?) kepada (pada) pengguna bahasa Melayu | Cikgu Safidah Samsudin   |
| Budaya Panggilan Dalam Masyarakat Melayu                                                        | Dr Mohd Pitchay Gani     |
| Adab Berkunjung ke Rumah Orang                                                                  | Cikgu Azhar Rashid       |
| Santun Budaya Kita                                                                              | Cikgu Ridzuan Ibrahim    |
| Kependekan dalam bahasa Melayu                                                                  | Cikgu Noraishah Mustapha |

Penerbitan buku-buku nota ini disokong oleh Dana Kedwibahasaan Lee Kuan Yew (LKYFB) dan akan diberikan kepada sekolah-sekolah.





## Annex 4

### Tema Bulan Bahasa 2018

#### **Ilmu, Budaya, Mesra**

Bulan Bahasa mengajak kita menggunakan bahasa Melayu untuk tujuan meraih dan menyampaikan ilmu, memasyarakatkan budaya serta mengukuhkan jalinan yang mesra sesama kita.

#### **Bahasa sebagai Ilmu**

Bahasa kita hidup apabila kita menggunakananya untuk mencari ilmu. Sama ada ia digunakan oleh para sarjana untuk membina bahasa Melayu, untuk menimba dan mendalami pengetahuan agama ataupun untuk mencari makna kata dalam kehidupan harian, bahasa Melayu akan terus digunakan untuk mencari dan menambahkan ilmu masyarakat kita.

#### **Bahasa sebagai Budaya**

Adab murni dan budaya seni lebih bermakna apabila disampaikan dalam lenggok dan nuansa bahasa Melayu yang jitu untuk menyampaikan hati nurani orang Melayu. Dengan bahasa Melayulah kita mengenal elok budi dan budaya leluhur masyarakat kita.

#### **Bahasa membina Kemesraan**

Bahasa Melayu menjalin kemesraan dalam kalangan penuturnya. Tidak kira sama ada diselangi pantun dan puisi dalam majlis penuh takzim ataupun bersantai dengan keluarga dan sahabat handai di tepi pantai, bahasa Melayu menjadikan suasana bersama lebih akrab sekali.

Bahasa ‘Ilmu, Budaya, Mesra’ memperlihatkan pentingnya bahasa Melayu dalam kehidupan masyarakat. Apabila kita menggunakan bahasa, ilmu dan budaya kita terpelihara dan kemesraan terjalin ketara. Dengan terlestarinya bahasa, dapatlah kita mewariskannya kepada generasi sesudah kita.